

28. júl 2026
UTOROK

31/26

0,80 €

ROČNÍK 25

PODDUKLIANSKE Novinky

www.podduklianskenovinky.sk / redakcia@podduklianskenovinky.sk

www.facebook.com/Podduklianskenovinky



**Ján Holodňák
sa chce vrátiť -
nevyklučuje svoju
kandidatúru**



Inzercia

Inzercia



9 771337 618008



31

Volebná kampaň beží - kto chce zabojsovať o priazeň svidníckych voličov?

Volebná kampaň pre voľby primátorov miest, starostov obcí, poslancov mestských a obecných zastupiteľstiev, ale aj predsedov a poslancov samosprávnych krajov sa začala dňom uverejnenia rozhodnutia o vyhlásení volieb v Zbierke zákonov Slovenskej republiky, teda 24. júna a končí sa 48 hodín pred dňom konania volieb, teda 21. októbra o 23:59 hod.

DO VOLIEB OŠTÁVAJÚ NECELÉ TRI MESIACE

Primátorov miest, starostov obcí, poslancov mestských a obecných zastupiteľstiev, ale aj predsedov a poslancov samosprávnych krajov budeme voliť 24. októbra tohto roku. Do volieb tak ošávajú necelé tri mesiace a my sme preto oslovili, podľa nášho názoru potenciálnych kandidátov na funkciu primátora mesta Svidníka.

Urobili sme tak druhýkrát od začiatku marca, kedy sme ich oslovili prvýkrát a zaujímalo nás to isté, či uvažujú o svojej primátorskej kandidatúre. Kandidátne listiny musia byť pritom podané najneskôr 60 dní pred dňom konania volieb, teda najneskôr 25. augusta.

MICHAL GORIŠČÁK: "JE POTREBNÉ HĽADAŤ KONSENZUS A SILY PRE MESTO SPÁJAŤ"

Súčasný riaditeľ Technických služieb mesta Svidník Michal Goriščák svoju prípadnú kandidatúru na post primátora mesta Svidníka minulý týždeň nepotvrdil, ale ani nevylúčil. Zotrval na svojom stanovisku, ktoré nám poskytol v marci tohto roku.

Bývalý zástupca primátorky Marcely Ivančovej vtedy skonštatoval, že „**rozhodnúť sa kandidovať na tak dôležitý post, ako je primátor mesta, je vecou širokej dohody a, samozrejme, aj podpory. Zatiaľ takéto rozhodnutie nepadlo.**“

Minulý týždeň, keď sme sa ho na jeho prípadnú primátorskú kandidatúru opäť pýtali, reagoval podobne: „**Uvedomujem si, že ľudia, ktorí sledujú našu miestnu politiku, z nej môžu mať rôzne pocity a dojmy. Je pravdou, že za posledný rok problémy v meste Svidník ľudia skôr rozdeľujú a vnášajú medzi nich miestami až osobnú nenávisť.**“

Aj z toho dôvodu je potrebné hľadať konsenzus a sily pre mesto spájať, pretože mám pocit, že práve po tom verejnosť volá. V tejto chvíli nie som rozhodnutý, či budem kandidovať na post primátora mesta Svidníka, ale želim si, aby takíto kandidáti - spolupráce a konsenzu - vo voľbách určite boli.“

MICHAL ILKANIN: JEDNOZNAČNE MÔŽEM POVEDAŤ, ŽE OBYVATELIA MESTA, S KTORÝMI SOM V KONTAKTE, VOLAJÚ PO ZMENE

Krajský poslanec za okres Svidník Michal Ilkanin, ktorý pôsobí aj ako predseda Krajskej organizácie cestovného ruchu Severovýchod Slovenska, začiatkom marca tohto roka o svojej prípadnej kandidatúre na funkciu primátora Svidníka hovoril ako o možnosti, ktorú nevylučoval.

„**Nevylučujem túto možnosť. Zvažujem, že by som mohol kandidovať na tento post.**“ Michal Ilkanin, aktuálne pôsobiaci v súkromnej sfére, teraz s odstupom štyroch mesiacov túto svoju jednu jedinou vetu z marca tohto roku zobral bližšie.

„**Za uplynulý mesiac cítim od verejnosti podporu a zvýšený tlak na moju osobu, aby som šiel kandidovať na post primátora mesta Svidníka. Som milo prekvapený, koľko ľudí ma za tú dobu nabádalo, aby som kandidoval. Jednoznačne môžem povedať, že obyvatelia mesta, s ktorými som v kontakte, volajú po zmene,**“ vyhlásil Michal Ilkanin, ktorý v

minulosti pôsobil aj v Divadle Alexandra Duchnoviča v Prešove a neskôr bola j prednostom Okresného úradu vo Svidníku. Na našu otázku, či sa už teda definitívne rozhodol, že sa bude uchádzať o primátorský post vo Svidníku, reagoval takto: „**V mojom prípade to nie je jednoduché rozhodnutie a preto, že ho chcem urobiť čo najzodpovednejšie, nechávam si ešte čas. A keďže prebieha dovolenkové obdobie, tak nech si ho Svidničania užívajú, ved' regionálnej politiky budú mať čoskoro až až,**“ uzavrel svoje aktuálne stanovisko Michal Ilkanin.

RADOVAN OLEJÁR: "MAL BY SOM BYŤ KANDIDÁTOM STRANY SMER-SD"

Pomerne prekvapivo môžu pre mnohých vyzerať informácie o možnej primátorskej kandidatúre Radovana Olejára. V rozhovore pre naše noviny tento svidnícky podnikateľ v oblasti poskytovania internetu a brat dlhoročného poslanca Mestského zastupiteľstva vo Svidníku Pavla Olejára svoju kandidatúru nevylúčil.

„**Áno, uvažujem o kandidatúre, no zatiaľ neviem povedať nič viac. Mal by som byť kandidátom strany SMER-SD, ostáva však ešte celý mesiac času na podanie kandidátnej listiny, všetko je preto v štádiu vývoja. Každopádne, mojou predstavou je zjednocovať ľudí, tak si myslím, že by bolo treba zjednocovať aj kandidátov. Preto uvidíme, ako to celé bude,**“ povedal Radovan Olejár.

JÁN VOOK: "KANDIDATÚRU NA POST PRIMÁTORA MESTA SVIDNÍK SILNE ZVAŽUJEM"

Krajský poslanec za okres Svidník Ján Vook, ktorý aktuálne pôsobí v Centre zdieľaných služieb v Giraltovciach, svoju kandidatúru na funkciu primátora Svidníka v marci tohto roka nevylúčil.

„**Zvažujem to a určite sa nad touto myšlienkou budem zamýšľať. Som presvedčený, že mám čo mestu ponúknuť, nakoľko takmer 15 rokov sa snažím nielen naše mesto, ale aj náš región rozvíjať. Vždy som bol na strane občanov a stále budem hájiť záujem mesta či regiónu,**“ vyhlásil v marci Ján Vook, ktorý už s primátorskou kandidatúrou skúsenosti má.

Minulý týždeň sme sa ho na tú opätovnú pýtali znovu a zareagoval takto: „**Áno, úprimne, kandidatúru na post primátora mesta Svidníka silne zvažujem.**“ Ani Ján Vook však vo svojom ďalšom vyjadrení jednoznačný nebol, hoci jeho slová veľa naznačujú.

„**Vždy som cítil, že mojím poslaním je slúžiť ľuďom a prispievať k tomu, aby bol ich život kvalitnejší, lepší. Politiku, ktorú dnes mnohí vnímajú nie celkom pozitívne, robím rád. Baví ma a zároveň chcem ľuďom dokázať, že sa dá robiť slušne, poctivo, zodpovedne a predovšetkým v prospech ľudí,**“ vyhlásil krajský poslanec a pokračoval, že v posledných rokoch mal možnosť byť, ako krajský poslanec a najmä Svidničan, pri mnohých dôležitých témach, ktoré sa týkali mesta aj celého regiónu.

„**Keď bolo potrebné zabojsovať za nemocnicu, pôrodnicu, školstvo, dopravnú infraštruktúru či ďalšie dôležité otázky, nikdy som sa neschovával.**“

Naopak, vždy som stál na strane občanov, presadzoval ich záujmy, hľadal riešenia a niesol za svoje postoje zodpovednosť, a to aj za cenu vlastnej ujmy. Silno vnímam sklamanie mnohých ľudí z aktuálnej politiky aj zo zlyhání niektorých volených predstaviteľov. Práve svojím prístupom k veciam verejným a konkrétnou prácou chcem dokazovať, že sú tu ešte „politici“, ktorí sú zodpovední a využívajú svoj mandát v prospech ľudí, nesú ich odkaz a predovšetkým presadzujú ich záujmy. Ak sa definitívne



Michal Goriščák



Michal Ilkanin



Marcela Ivančová



Radovan Olejár



Ján Vook

Volebná kampaň beží - kto chce zabojsovať o priazeň svidníckych voličov?

rozhodnem kandidovať, nepôjdem do toho kvôli prestíži, funkcii ani finančnému prospechu.

Pôjdem do toho preto, že verím, že mám čo ponúknuť. Že Svidník môže byť mestom, kde budú mať mladí dôvod zostať, rodiny dobré podmienky na život a seniori pocit úcty a bezpečia. Počas celého svojho života som sa snažil robiť veci, ktoré mali zmysel a prinášali ľuďom hodnotu. Či už to bolo pri vedení Centra voľného času a budovaní Giraltovcov, organizovaní kultúrnych a spoločenských podujatí, ako aj organizovaní hokejbalovej extraligy či aktuálne pri budovaní medzinárodnej amatérskej hokejovej ligy.

Vždy ma poháňala rovnaká myšlienka, a to vytvárať príležitosti, spájať

ľudí a zanechať po sebe niečo, čo bude slúžiť aj ostatným,“ vyhlásil Ján Vook a svoje aktuálne vyjadrenie k prípadnej tretej primátorskej kandidatúre ešte doplnil: „*Ak sa rozhodnem v blížiacich sa komunálnych voľbách na post primátora kandidovať, urobím to s plnou zodpovednosťou, pokorou a odhodlaním pracovať pre ľudí minimálne tak, ako som to robil aj doteraz.*“

O tom, či sa do tretice chystá kandidovať súčasná primátorka Svidníka Marcela Ivančová, píšeme v samostatnom príspevku a rovnako si prečítajte aj článok o to, že do svidníckej mestskej politiky sa chce vrátiť aj jej predchodca Ján Holodňák. Dozviete sa, o aký post má záujem a prečo rozmýšľa nad návratom. (ps)

Úradujúca primátorka to nenaťahuje - Marcela Ivančová chce byť primátorkou aj do tretice!

Primátorský sľub už skladala dvakrát a zložiť ho chce aj do tretice. Primátorka mesta Svidník Marcela Ivančová pre naše noviny potvrdila svoju opätovnú kandidatúru na najvyšší post v meste. O funkciu primátorky sa bude uchádzať aj po tretíkrát.

Prvýkrát preberala primátorské žezlo od Jána Holodňáka, ktorý mesto Svidník viedol dve volebné obdobia. Pos vojch druhých primátorských voľbách Marcela Ivančová pokračovala vo funkcii. Ako sme už uviedli, úradujúca primátorka Svidníka Marcela Ivančová stojí na čele mesta druhé volebné obdobie a na našu otázku, či už uvažuje o svojej ďalšej primátorskej kandidatúre, v marci tohto roku povedala: „Veľmi ťažká otázka a veľmi skoro na definitívne vyjadrenie sa, ale v princípe si myslím, že nie je jediný dôvod, prečo by som nemala kandidovať. Všetko však závisí od situácie, aká nastane.“

Minulý týždeň sme sa Marcely Ivančovej pýtali to isté a chceli sme vedieť, či sa už rozhodla, či môže potvrdiť, že o primátorské kreslo zabojsuje aj tretíkrát. Jej odpoveď bola teraz už jasná.

„Po zodpovednom zvážení všetkých okolností som sa rozhodla, že budem opätovne kandidovať na funkciu primátorky mesta Svidník,“ vyhlásila jednoducho Marcela Ivančová a pokračovala: „Šesťnásť rokov v samospráve - či ako poslankyňa alebo primátorka chcem zúročiť - preto, aby sme dokončili to, čo sme začali a pripravili sa na nové výzvy, ktoré naše mesto čakajú. Žijeme v čase, kedy niet miesta na experimenty a vnímam, že je dôležité pokračovať. Ponúkam zodpovednosť a pracovitosť pre Svidničianov a pre celý región.“

Tieto slová dvojnásobnej svidníckej primátorky Marcely Ivančovej sú jasné a ako sa hovorí, aj slovom do povestnej „bitky“ pre ostatných potenciálnych kandidátov. Marcela Ivančová svoje rozhodnutie dlho nenaťahovala, vyjadrila sa jasne a teraz sú na ťahu iní. Kto bude prvý vyzývateľ? Bude to Ján Vook? Alebo to bude Michal Ilkanin? A žeby Radovan Olejár? Má šancu postaviť sa

proti dvojnásobnej primátorky Michal Goriščák? Odpovede na tieto otázky musia priniesť najbližšie dni a týždne. Ako píšeme aj na inom mieste dnešných novín, uzávierka podávania kandidátnych listín je 25. augusta.

(ps)



Ján Holodňák sa chce vrátiť - nevylučuje svoju kandidatúru

Exprimátor sa chce vrátiť. Ján Holodňák v rozhovore pre naše noviny potvrdil, že uvažuje o svojej kandidatúre v októbrových komunálnych voľbách.

„Momentálne je to tak 50 na 50. Niekedy si myslím, že by som mal kandidovať a niekedy si myslím, že nie. Ale môžem povedať, že skôr budem kandidovať, než nekandidovať,“ povedal Ján Holodňák s tým, že rozmýšľa nad kandidatúrou na funkciu poslanca Mestského zastupiteľstva vo Svidníku. Pripomeňme, že Ján Holodňák bol poslancom Mestského zastupiteľstva vo Svidníku od roku 1999 do 2010, pričom v rokoch 1999 až 2002 bol zástupcom vtedajšieho primátora Michala Bartka.

V roku 2010 bol prvýkrát zvolený za primátora mesta a túto funkciu zastával dve volebné obdobia, teda do roku 2018, kedy ho porazila súčasná primátorka Marcela Ivančová.

Okrem toho bol v rokoch 2005 až 2011 poslancom Prešovského samosprávneho kraja za okres Svidník. Po neúspešných primátorských voľbách v roku 2018 sa Ján Holodňák z verejného diania stiahol a venoval sa iným aktivitám, prevažne v cezhraničnej spolupráci v rámci Karpatského euroregionu. Teraz otvorene priznáva, že by som do svidníckej mestskej politiky rád vrátil, a to ako mestský poslanec.

„Myslím si, že ešte mám čo mestu dať, mám veľa skúseností, kontaktov,

mesto mám rád, doba sa mení a chcem prispieť k rozvoju mesta. Vývoj ide dopredu a možno kľud je potrebné do toho zastupiteľstva vniesť. To by som chcel najviac,“ povedal Ján Holodňák, ktorý neoficiálne patrí k podporovateľom krajského poslanca Jána Vooka.

Ten nevylučuje svoju opätovnú kandidatúru na funkciu svidníckeho primátora a nás zaujímalo, akú podobu preto bude mať poslancská kandidatúra Jána Holodňáka.

„Mám aj ponuky z politických strán, čo je výhodou, lebo by som nemusel zbierať podpisy, hoci zase zber podpisov nie je žiadnou veľkou záťažou, no ešte neviem, ešte sa rozhodnem,“ dodal Ján Holodňák.

(ps)



JÁN HOLODŇÁK:

„Myslím si, že ešte mám čo mestu dať, mám veľa skúseností, kontaktov, mesto mám rád“

Nižná Jedľová oslávila 100 rokov dobrovoľného hasičstva

V obci Nižná Jedľová sa v sobotu 18. júla uskutočnili slávnostné oslavy pri príležitosti 100. výročia založenia dobrovoľného hasičstva. Významné jubileum bolo príležitosťou pripomenúť si storočnicu obetavej práce generácií dobrovoľných hasičov, ktorí svojou službou chránili životy, zdravie i majetok obyvateľov našej obce.

Svojou účasťou nás poctili poslankyňa Národnej rady Slovenskej republiky Alena Nováková, poslanci Prešovského samosprávneho kraja Ján Vook a Michal Ilkanin, predstavitelia Dobrovoľnej požiarnej ochrany Slovenskej republiky Jozef Mašlej a Milan Remeta, za Hasičský a záchranný zbor SR Maroš Balina, ako aj starostovia okolitých obcí, členovia dobrovoľných hasičských zborov a mnohí ďalší hostia. Slávnostný program sa začal modlitbou, ktorú viedli duchovní Ján Sovič a Peter Bačovčin.



Slávnostný program sa začal modlitbou, ktorú viedli duchovní Ján Sovič a Peter Bačovčin...



Súčasťou slávnostného programu bolo aj odovzdanie ďakovných listov Obce Nižná Jedľová a Dobrovoľného hasičského zboru Nižná Jedľová osobnostiam a členom



Následne zazneli slová o bohatej histórii dobrovoľného hasičstva v Nižnej Jedľovej, ktoré bolo založené v roku 1926. Pripomenuté boli nielen významné udalosti z jeho histórie, ale predovšetkým obetavosť a nezištná práca všetkých členov, ktorí počas uplynulých sto rokov venovali svoj čas a energiu službe obci.

Súčasťou slávnostného programu bolo aj odovzdanie ďakovných listov Obce Nižná Jedľová a Dobrovoľného hasičského zboru Nižná Jedľová osobnostiam a členom, ktorí sa významnou mie-



Popoludní pokračoval program hasičskou súťažou, na ktorej si svoje sily zmeralo päť družstiev dobrovoľných hasičských zborov



Nižná Jedľová oslávila 100 rokov dobrovoľného hasičstva

rou zaslúžili o rozvoj obce a dobrovoľného hasičstva. Toto ocenenie bolo prejavom úcty a poďakovania za ich dlhoročnú prácu a podporu.

Popoludní pokračoval program hasičskou súťažou, na ktorej si svoje sily zmeralo päť družstiev dobrovoľných hasičských zborov. Súťaž priniesla množstvo športových výkonov, priateľskej atmosféry i povzbudzovania zo strany divákov. O kultúrny program sa postaral folklórny súbor Radomčanka, ktorý svojím vystúpením spríjemnil slávnostný deň a vytvoril výbornú atmosféru. Oslavy vyvrcholili večernou tanečnou zábavou v spoločenskej sále obecného úradu, kde sa stretli domáci obyvatelia, hostia i priatelia našej obce.

Veľké poďakovanie patrí všetkým, ktorí sa podieľali na príprave a organizácii osláv - členom Dobrovoľného hasičského zboru Nižná Jedľová, dobrovoľníkom, zamestnancom obce, účinkujúcim, všetkým ochotným pomocníkom, sponzorom, ktorí svojou podporou prispeli k úspešnému priebehu podujatia a Paulíne Kretovej, ktorá mala sprievodné slovo počas celého dňa a manželom Halčíkovým, ktorú ju zaznamenali pre budúce generácie.



Na oslavy zavítali aj poslankyňa NR SR Alena Nováková či krajský poslanec Michal Il'kanin...



Sté výročie dobrovoľného hasičstva nebolo iba spomienkou na bohatú históriu...

Sté výročie dobrovoľného hasičstva nebolo iba spomienkou na bohatú históriu, ale aj potvrdením, že hodnoty, na ktorých bolo dobrovoľné hasičstvo v Nižnej Jedľovej vybudované - obetavosť, spolupatričnosť, pomoc bližnému a služba komunite - zostávajú živé aj dnes. Veríme, že ďalšie generácie budú v tejto krásnej tradícii pokračovať a dobrovoľné hasičstvo bude aj naďalej neoddeliteľnou súčasťou života našej obce.

Ešte raz úprimne ďakujem všetkým, ktorí sa akýmkoľvek spôsobom pricinili o dôstojný priebeh osláv. Som hrdý, že naša obec si dokáže takéto významné jubileum pripomenúť spoločne, s úctou k minulosti a s pohľadom do budúcnosti.

Vladimír Šandala, starosta obce Nižná Jedľová

Zrekonštruované ihrisko pri „trojke“ už slúži športovcom

Mesto Svidník dokončilo modernizáciu ihriska pri Základnej škole na Ulici 8. mája. O modernizácii tohto ihriska sa hovorilo už skôr, ale natrafila na podnet niekoľkých občanov. Dnes je však moderné ihrisko realitou a slúži aj verejnosti.

Mesto Svidník bolo úspešné v získaní prostriedkov z Fondu na podporu športu vo výške 572 790 eur. Športovcom tak slúži atletický ovál, ktorý má dĺžku 280 metrov a tri bežecké dráhy s tartanovým povrchom. Šírka každej bežeckej dráhy je navrhnutá 1,22 metra. Vo vnútri oválu je tréningové futbalové ihrisko o rozmeroch 69x48 metra, ktorého súčasťou sú dve menšie futbalové ihriská o rozmeroch 20x45 metra. Futbalové ihriská sú navrhnuté s povrchom z umelej trávy o výšky stebľa 50 mm. Za ochrannými sieťami sa nachádza volejbalové a basketbalové ihrisko, ktorých povrch je navrhnutý z umelej trávy o výške 15 mm. Priestory za bránami je tiež možné využiť na skoky do výšky. Na juhovýchodnej strane oválu je navrhnutý kruh na vrh guľou.

Ako spomenula primátorka Marcela Ivančová, roky príprav spolu s učiteľmi telocviku, stavbármi, kolegami z Mestského úradu, dospeli do vytúženej realizácie ihriska. „**Najlepšie investované peniaze sú do športu a zdravia. A neodpustím si, aj napriek nepravosti a prekážkam ľudí, ktorí sa skrývajú za prázdne reči. Ďakujeme všetkým poslancom mestského**

zastupiteľstva, ktorí projekt podporili. Ďakujem aj Fondu na podporu športu za dotáciu,“ napísala na sociálnej sieti primátorka mesta Svidník Marcela Ivančová.

Mesto zároveň vyzýva o dodržiavanie zásad bezpečnosti v priestoroch športoviska. (pn)



Mesto Svidník bolo úspešné v získaní prostriedkov z Fondu na podporu športu vo výške 572 790 eur. Ihrisko je otvorené od 6.30 do 21. hodiny



Folklórny festival pod Makovicou v Kurimke spojil generácie

Otvorili tu aj zmodernizovaný Kultúrny dom

Folklórny festival pod Makovicou opäť spojil generácie v úcte k rusínskym tradíciám. V nedeľu 19. júla 2026 sa v kultúrnom dome v Kurimke uskutočnil ďalší ročník Folklórneho festivalu. Ide o podujatie s dlhoročnou tradíciou, ktoré je oslavou rusínskej kultúry, piesní, tancov a zvykov našich predkov.

Festival je každoročne dôkazom toho, že bohatstvo rusínskeho kultúrneho dedičstva má v obci Kurimka svoje pevné miesto.

Ako nás informovala starostka obce Kurimka Martina Ilečková, v programe vystúpil Folklórny súbor Chemlon z Humenného, ktorý si svojim umeleckým prejavom získal obdiv všetkých prítomných.

„Súbor svojim výkonom pripomenul krásu rusínskej kultúry a potvrdil, že folklór dokáže osloviť všetky generácie. Úprimné poďakovanie patrí umeleckému vedúcemu Miroslavovi Kere-

kaničovi, ktorý prijal pozvanie obce a spolu s členmi folklórneho súboru Chemlon pripravil vystúpenie na vysokej umeleckej úrovni,“ povedala starostka obce Kurimka Martina Ilečková.

Podľa jej slov, krásnym obohatením programu bolo aj vystúpenie rodiny Jána Božíka. Ich vystúpenie bolo autentické a plné lásky k našim koreňom. **„Veľmi si vážim, že v našej obci máme ľudí, ktorí s takým nadšením a o odhodlaním uchovávajú folklór, venujú sa mu celým srdcom a odovzdávajú naše tradície ďalším generáciám,“** dodala starostka.

V ten istý deň bol prestrihnutím slávnostnej stuhy odovzdaný do užívania Kultúrny dom v Kurimke, ktorý po rozsiahlej obnove ponúka občanom moderné, komfortné a dôstojné priestory na organizovanie kultúrnych a spoločenských podujatí.

Ako ozrejmila starostka obce, rekonštrukcia priniesla viaceré moderné technológie zamerané na znižovanie energetickej náročnosti budovy. **„Mimoriadne pozitívne ohlasy si získal najmä nový výťah pre imobilných občanov, ktorý výrazne zlepšil bezbariérový prístup do priestorov Obecného úradu. Práve toto riešenie ocenili nielen seniori, ale aj rodiny s malými deťmi. Teší ma, že Kultúrny dom je dnes miestom otvoreným pre všetkých bez rozdielu veku či zdravotného stavu, a že sa stal moderným priestorom, v ktorom sa tradície stretávajú so súčasnosťou,“** doplnila starostka obce Martina Ilečková.

Pri príležitosti otvorenia Kultúrneho domu starostka obce zablahožela aj jubilantom obce, ktorí v tomto roku oslavujú svoje životné jubileá. Vedenie obce im tak vyjadrilo poďakovanie za ich celoživotnú prácu, obetavosť a



Do Kurimky zavítali poslankyňa NR SR Alena Nováková, štátny tajomník rezortu vnútra Michal Kaliňák a poslanec PSK Ján Vook

prínos pre obec. Krásnym prednesom sa im prihovorela Karin Pipasová. Vyjadrila im hlbokú úctu ako nositeľom životnej múdrosti, skúseností a tradícií.

Obec Kurimku svojou účasťou poctili aj vzácni hostia a to poslankyňa Národnej rady SR Alena Nováková, štátny tajomník Ministerstva vnútra SR Michal Kaliňák a poslanec Prešovského samosprávneho kraja Ján Vook. **„Svojou prítomnosťou podporili naše podujatie. Ich návšteva bola pre našu obec veľkou ct'ou,“** uzavrela starostka.

„V Kurimke bolo veselo. Súčasťou folklórneho festivalu pod Makovicou bolo aj slávnostné uvedenie nádherného Kultúrneho domu do prevádzky, a tiež oceňovanie miestnych jubilantov. Kultúrnemu domu želim, aby bol obľúbenou adresou skvelých podujatí a miestom, ktoré bude postupne domovom obecného úradu, materskej školy aj stretnutí miestnych komunít,“ doplnil štátny tajomník Ministerstva vnútra SR Michal Kaliňák.

V závere dodajme, že obec Kurimka zrekonštruovala obecný úrad v rámci Programu Slovensko prostredníctvom Slovenskej inovačnej a energetickej agentúry, pričom hlavným cieľom bolo zlepšenie energetickej hospodárnosti budovy, obnova budovy či podpora využívania obnoviteľných zdrojov energie. Celkový rozpočet projektu bol 2 097 727,76 eur.

(pn, foto: Michal Kimák)



Pri príležitosti otvorenia Kultúrneho domu starostka obce zablahožela aj jubilantom obce, ktorí v tomto roku oslavujú svoje životné jubileá



Starostka Kurimky Martina Ilečková



Kultúrny program bol skutočne bohatý a zaplnil sálu zrekonštruovaného Kultúrneho domu...





MOJE LETO



Každoročne sa na stránkach týždenníka Podduklianske novinky venujeme aj letu. Letný čas je pre mnohých časom spomalenia a oddychu. Čo pre Vás znamená leto? Ako trávite tohtoročné leto? Aké leto Vám navždy utkvelo v pamäti? Na ktoré leto si radi zaspomínate? Odpovede na tieto otázky sa dozvieme od známych tvárí ľudí z nášho regiónu.

Svidnícky mestský poslanec Stanislav Hvozda nám prezradil, že jeho leto je viac-menej pracovné. Každoročne organizuje množstvo podujatí a zároveň sa venuje podnikaniu, ktoré priamo súvisí s letnou sezónou.

„Pracovné dni sú preto naplnené aktivitami, ktoré si vyžadujú veľa energie, ale zároveň prinášajú radosť z výsledkov.“

Leto sme tradične odštartovali Dukelským pohárom. Tento rok sa konal už jeho 11. ročník a teší ma, že sa nám podarilo vybudovať krásnu a stabilnú tradíciu. Ešte



Stanislav Hvozda, mestský poslanec

Moje leto patrí práci aj rodine



pred samotným letom sme pripravili Rusínsky festival, pri ktorom pôsobím už desať rokov. Počas leta organizujeme aj ďalšie podujatia, medzi nimi aj Sídľiskový festival. Hoci nám tento rok neprišlo počasie, atmosféra bola napriek tomu výborná,“ povedal mestský poslanec Stanislav Hvozda.

V auguste ho čaká ďalší festival vo Vyšnej Písanej, v obci, odkiaľ pochádza jeho deda.

„K tomuto miestu mám silné osobné puto, aj preto má pre mňa organizácia tohto podujatia špeciálny význam. Festival sa tradične koná počas kermesu, keď sa stretáva rodina a spoločne trávime čas.“

Popri vlastných aktivitách sa zapájam aj do rôznych projektov a podujatí v okolitých obciach, takže leto je naozaj pestré a dynamické. Napriek pracovným povinnostiam sa snažím venovať čas aj svojej dcére Aničke, ktorá mi otvorila oči v mnohých smeroch a motivuje ma byť čo najlepším otcom.

Dovolenka a oddych v mojom prípade pravdepodobne prídu až v septembri, keď si budem môcť dopriať viac času s rodinou. Všetkým čitateľom prajem príjemne strávené leto a načerpanie síl do pracovného i osobného života,

(pn, foto: archív S. Hvozda)



MOJE LETO



Náročné cyklovýjazdy, aj pohoda pri mori

Svidnícky mestský poslanec a podnikateľ Martin Ždiňak v sebe športovca a cyklistu zvlášť nezaprie. Aj počas leta je bicykel jeho verným spoločníkom, čo potvrdzuje svoju účasťou na veľmi atraktívnom, no náročnom cyklistickom podujatí.

„Zúčastním sa aktívne Slovakia Divide gravel. Je to nonstop bike-packingový výjazd individuálnej jazdy na trase SDG bez podpory. Je odkazom na klasický Slovakia Divide, ktorý je vhodný len pre MTB. Trasa pretína Slovensko od západu na východ. Štartuje sa z Modry a končí sa v Beňatine. Na trase dlhej 790 kilometrov nastúpame 13 000 metrov. Je to skutočne veľmi špecifické a náročné podujatie, no ja sa na to veľmi teším,“ povedal nám zaniatený cyklista Martin Ždiňak, ktorý sa počas tohtoročného leta, samozrejme, bude venovať aj rodine.

„Jasné, to je úplne prirodzené a na to sa teším najviac. S vnúťatami sa totiž chystáme k moru do Chorvátska, kde si to všetci spoločne poriadne užijeme. Tak sa veľmi teším,“ dodal mestský poslanec Martin Ždiňak.

(ks, foto: archív M. Ždiňak)

Martin Ždiňak, mestský poslanec



Jubilejný 30. stropkovský jarmok prinesie bohatý program plný hviezd i tradície

Stropkov sa chystá na tradičný vrchol leta, v tomto roku spes-trený o viacero novinek spojených s jubilejným 30. ročníkom. Novodobá jarmočná história sa v meste začala písať v roku 1994 na ulici Matice slovenskej a odvtedy je jarmok neodmysliteľnou súčasťou leta na východe. Výnimkou boli len roky 2020 a 2021, kedy sa podujatie neorganizovalo kvôli pandémie Covid-19.

Oficiálne otvorenie sa uskutoční v rámci konferencie partnerských miest a stretnutia s partnermi mesta v divadelnej sále kultúrneho strediska. Jeho súčasťou bude ocenenie pracovníkov mesta a mestských podnikov, ktorí stáli pri zrode jarmoku v roku 1995, pričom viacerí z nich pôsobia v organizačnom výbere podujatia dodnes.

„Tradičné otvorenie jarmoku na námestí odšartuje vystúpením ľudovej skupiny Štefan Repka Gorals, predstavia sa tiež klienti Domu detí Božieho milosrdenstva a folklórne súbory Stropkovčan a Stropkovčani. Návštevníci by si rozhodne nemali nechať ujsť ani vystúpenie žiakov a pedagógov ZUŠ F. Veselého s programom Sme takí, akí sme, venovaným hitom 80. a 90. rokov,“ priblížil program vedúci odboru školstva a kultúry Mestského úradu v Stropkove Tibor Kubička.

Headlinermi piatkového večera budú kapela Polemic a po nej sa jarmočnému námestiu predstaví česká skupina MIRAI. Piatkový program uzavrie Video oldies party DJ Kráľa.

Sobota prinesie rovnako pestrú zmes žánrov pre všetky vekové kategórie. O 16.00 hod. vystúpia Smejko a Tanculienka, po nich sa predstaví folklórny súbor z poľského partnerského mesta Ropczyce a Funky Band Duchoň Revival. Vrcholom

sobotného programu bude vystúpenie umeleckého súboru Lúčnica s vyše päťdesiatkou účinkujúcich. Svetoznámy slovenský folklór potom na pódiu vystrieda slovenská popová stálica HEX. Sobotný program uzavrie Replay Band s výberom slovenských a svetových hitov.

Neodmysliteľnou súčasťou jarmoku bude aj obľúbená Ulička remesiel v mestskom parku, kde svoju zručnosť a tvorivosť predstaví bezmála 50 remeselníkov. Na tomto mieste priblíži návštevníkom 30-ročnú históriu stropkovského jarmoku fotovýstava s programom i zábermi z jednotlivých ročníkov.

Návštevníkom Stropkova čaká aj vyše 200 predajných stánkov s občerstvením a spotrebným tovarom, o ktoré si tento rok mohli predajcovia po prvýkrát

zažiadať prostredníctvom nového online systému predaja predajných miest. Súčasťou jarmoku bude opäť populárna tombola s 86 atraktívnymi cenami v celkovej hodnote vyše 12-tisíc eur - tento rok v novom režime žrebovania, priamo v priestoroch recepcie mestského úradu, s prenosom na veľkoplošných obrazovkách na pódiu počas zvukových skúšok.

„Stropkovský jarmok nie je len sviatkom mesta, ale aj stretnutím generácií, komunitným zážitkom a silným kultúrnym odkazom. Pri príležitosti jeho jubilejného 30. ročníka si o to viac vážime všetkých, ktorí pri jeho zrode stáli, a tešíme sa, že podujatie, ktoré začalo v skromných podmienkach pred vyše 30 rokmi dnes patrí medzi najvýznamnejšie akcie na východe Slovenska,“ uviedol primátor mesta Stropkov Ondrej Brendza. Z dôvodu konania podujatia budú v meste platiť dopravné obmedzenia. Tranzitná nákladná doprava bude presmerovaná cez mestskú časť Bokša, osobná doprava bude vedená po vyznačených



Primátor mesta Stropkov Ondrej Brendza

obchádzkových trasách.

(msú)

Ulička remesiel sa rozrastie o divadlo, hudbu i historické nástroje

Jedným z najnavštevovanejších lákadiel stropkovského jarmoku je už štvrtstoročie obľúbená Ulička remesiel zriadená v jubilárnom parku. V tomto roku tam bude svoju zručnosť, tvorivosť a čínorodosť prezentovať bezmála 50 remeselníkov. Do Stropkova mnohí z nich nachádzajú cestu dlhé roky, stálicami sú aj domáci remeselníci, ale návštevníci sa môžu tešiť aj na niekoľko zaujímavých novinek.

„V tomto roku k nám po prvýkrát príde Lucia Dovalová ktorá sa už vyše desať rokov intenzívne venuje modrotlačí a je lektorka modrotlače pre Ústredie ľudovej umeleckej výroby (ÚLUV). Návštevníci si jej prácu budú môcť pozrieť a dokonca aj vyskúšať v tvorivej dielničke počas oboch jarmočných dní,“ uviedla Anežka Madzinová z odboru školstva a kultúry Mestského úradu v Stropkove, ktorá stála pri zrode Uličky remesiel na prelome milénia.

V piatok odprezentuje svoje umenie Katarína Danková Romanová z tvorivej dielničky Bialica, ktorá sa venuje spriadaniu ovčej vlny a výrobe výrobkov z nej. Návštevníkom tiež umožní skúsiť si toto dávne remeslo.

„Chýbať nebudú ani ďalšie zaujímavé remeslá ako tkanie na krosnách, hrnčiárstvo, výroba vitráží, zdobenie medovníkov, kováčstvo, opracované samorasty, ľudoumelecké výrobky z dreva, včelie produkty, bylinné sirupy, brašnárstvo, šperkárstvo, živicové šperky, háčkované hračky, tašky, bytové doplnky, textilné tašky, bytové dekorácie, obaly na knihy, dekoračné predmety, svadobné čepce, ručne maľované košeľe, blúzky a krojové doplnky.“

V sobotu zavítajú do uličky aj remeselníci z družobného mesta Korczyna, ktorí budú prezentovať svoju tvorbu,“ doplnila A. Madzinová. Už niekoľko rokov prebiehajú v tomto priestore charitatívne podujatia a výnimkou nebude ani jubilejný 30. jarmok. Medzi remeselníkmi sa tak predstavia aj klienti Domu detí Božieho milosrdenstva a občianske združenie AUTIKON.

Popri prehliadke remesiel je v uličke pripravený aj zaujímavý sprievodný

program.

„V piatok popoludní začíname kreslením v spolupráci s Výtvarným klubom pri MO Matice slovenskej v Stropkove. Podvečer bude pri fontáne nasledovať rozprávka pre deti v podaní Divadla na sídlisku z Prešova s rozprávkou Ako Janko Marienku hľadal.“

Svojím spevom nám jarmočnú náladu spríjemní aj vystúpenie speváckeho zboru Tarnavčan a opäť k nám zavítajú populárne Živé sochy z Rožňavy,“ priblížila A. Madzinová.

V sobotu sa návštevníkom predstaví hudobná skupina Hrunok, na historickom flašinete (verklíku) zahrá Tomáš Plaszyka a príjemnou atrakciou počas druhého jarmočného dňa o 10:00, 14:00 a 16:00 hod. bude Cyklokára z Mestského divadla Actores z Rožňavy.

(ošk)



V tomto roku tam bude svoju zručnosť, tvorivosť a čínorodosť prezentovať bezmála 50 remeselníkov

Online predaj jarmočných miest sa neobišiel bez problémov

Riešenie je prínosom pre mesto aj predajcov

Jednou z novinek tohtoročného jarmoku bol aj nový systém predaja jarmočných miest. Ten pôvodný bol využívaný bez zmien od začiatku organizácie jarmokov v roku 1994.

Záujemcovia o predaj boli tri desaťročia povinní merať cestu do Stropkova a osobne na mestskom úrade si vybrať svoje predajné miesto a v pokladni zaplatiť potrebný poplatok.

„Doterajší systém predaja predajných miest osobne na mestskom úrade, hlavne v posledných rokoch, kedy o účasť na našom jarmoku narastal záujem, prinášal viaceré nepríjemné situácie - dlhé čakanie, predbiehanie, neprehľadný výber miest či dokonca nocovanie pred budovou úradu, aby si predajcovia zabezpečili lepšie umiestnenie svojich stánkov.

Preto sme sa po mesiacoch priprav rozhodli prejsť na elektronický predaj, ktorý má byť predovšetkým službou pre predajcov - prináša väčší komfort, rýchlejší výber miesta, transparentnejší priebeh rezervácie a odstraňuje zbytočný stres spojený s osobným čakaním na úrade.

Registrovaný záujemca si po novom jednoducho online vybral konkrétne voľné miesto a zároveň ho aj hneď zaplatil,“ uviedol vedúci odboru výstavby Mestského úradu v Stropkove Ladislav Dubas.

Cieľom samosprávy tak bolo celý proces zjednodušiť, sprehľadniť a zabezpečiť spravodlivejšie podmienky pre všetkých záujemcov.

„Pôvodne sme chceli nový systém zaviesť už vlni, no kvôli objektívnym problémom sme ho spustili až v tomto roku. Inšpirovali sme sa mestom Liptovský Mikuláš, kde podobný systém funguje na objednávanie predajných miest na pravidelných mestom organizovaných akciách. Absolvovali sme niekoľko pracovných stretnutí s vývojármi softvéru a v polovici mája sme novinku uviedli do praxe,“ doplnil L. Dubas.

Od 18. mája bola na stránke jarmok.stropkov.sk spustená registrácia do online systému, samotný predaj začal rovnako ako po minulé roky 1. júna od 8.00 hod. Mesto zachovalo aj možnosť zakúpiť si predajné miesto priamo na mestskom úrade.

Žrebovanie tomboly po novom!

Už tridsať rokov je vďaka partnerom mesta neodmysliteľnou súčasťou tunajšieho jarmoku bohatá tombola. V rámci jubilejného ročníka sa môžu jarmočníci tešiť na 86 atraktívnych cien v celkovej hodnote vyššie 12 tisíc eur.

Záujem o tombolové lístky je enormný, preto bude v tomto roku v predaji spolu až 14 tisíc lístkov, polovica na piatok, polovica na sobotu. Napriek tomu odporúčame zakúpiť si ich včas, keďže minuloročných desaťtisíc lístkov sa vypredalo už v sobotu predpoludním.

Novinkou v tomto roku bude iný režim žrebovania. Doteraz prebiehalo na hlavnom pódii počas večerného programu, čo zvyklo utlmiť jarmočnú atmosféru na námestí po vystúpení headlinerov podujatia. Po novom prebehne žrebovanie tomboly v priestoroch recepcie mestského úradu s tým, že živý prenos zo žrebovania bude vysielaný na veľkopošných obrazovkách na pódii počas zvukových skúšok - v piatok pred vystúpením kapely MIRAI, v sobotu pred HEX-om.

Predaj lístkov bude prebiehať v stánkoch mesta Stropkov v uličke remesiel a na námestí pri vstupe do jubilejného parku od piatku 9.00 hod. do vypredania celej edície jarmočných lístkov.

(msú)

Dostupná však bola až od 20. júla, teda krátko pred samotným konaním jarmoku. „Hoci sme po spustení online predaja boli pripravení na vyše dve stovky záujemcov, krátko po ôsmej hodine nám systém skolaboval. Tento odhad vychádzal z počtu predajcov v ostatných rokoch. Veľmi nás to mrzí a neospravedlňuje to nás ako prevádzkovateľa online platformy, ale zaznamenali sme enormný počet návštev na stránku zo zahraničia, dokonca z ázijských krajín.

Podľa vývojárov išlo o kybernetický útok. Po identifikácii problému bola navýšená kapacita serverov a odstránené ďalšie možné riziká. Po siedmich dňoch bol systém spustený znova, odvtedy funguje bez problémov a objednávanie a platenie prebieha elektronicky,“ vysvetlil L. Dubas.

Po odstránení nedostatkov, ktoré sa objavili pri pilotnom spustení nového systému, ho chce mesto využívať aj naďalej, pričom samospráva zvažuje jeho rozšírenie napríklad aj na Vianočné remeselné trhy a ďalšie podobné podujatia.

(msú)

Ivana Čižmára ocenili v susednom Poľsku

Etnograf, folklorista, muzikant a fotograf Ivan Čižmár, ktorý nedávno oslávil svoje významné životné jubileum - 90 rokov - získal významné ocenenie. Ocenili ho organizátori veľkého folklórneho festivalu Lemkowská vatra v poľskej dedinke Żdźnia neďaleko hranice so Slovensko v smere od Zborova.

Ivan Čižmár si priamo na festivale pred pár dňami, kde účinkoval so svojim hudobným zoskupením Svidnickí heligonkári, prevzal najvyššie festivalové vyznamenanie „Wirnyj predkam,“ v preklade Verný predkom. Toto ocenenie udeľuje organizátor festivalu - Zjednotenie Lemkov v Poľsku - osobnostiam, ktoré sa mimoriadne zaslúžili o zachovanie, dokumentovanie a rozvoj lemkovskej/rusínskej kultúry.

Je považované za jedno z najprestížnejších ocenení. Ivan Čižmár bol ocenený za svoju celoživotnú prácu: dokumentovanie tradičnej kultúry Rusínov a Lemkov, etnografický výskum, fotografickú dokumentáciu folklóru, zber ľudových piesní a hudby, publikačnú a organizačnú činnosť v oblasti zachovávaní kultúrneho dedičstva.

Jeho fotografie sú dodnes súčasťou programu Lemkowskej Vetry - napríklad na tohtoročnom 44. ročníku festivalu bola prezentovaná výstava „Vatra vo fotografii Ivana Čižmára,“ čo svedčí o dlhodobom uznaní jeho práce v lemkovskom prostredí.

(ps)



Mesciské Pancaky - Beh pre radosť prilákal do Mestiska približne 80 účastníkov

Mesciské Pancaky zorganizovali v sobotu 18. júla v Mestisku ďalší ročník podujatia Mesciské Pancaky - Beh pre radosť, ktoré aj tento rok prilákalo približne 80 účastníkov. Na štart sa postavili skúsení bežci, rekreační športovci aj milovníci aktívneho pohybu, ktorí si prišli zmerať sily na tratiach dlhých 5 a 10 kilometrov.

Podujatie sa nieslo v priateľskej atmosfére a jeho hlavným cieľom bolo podporiť zdravý životný štýl, športového ducha a vytvoriť priestor na stretnutie ľudí, ktorých spája radosť z behu. O výbornú organizáciu a bezpečný priebeh sa postarali organizátori spolu s dobrovoľníkmi, ktorí si za svoju prácu zaslúžia veľké poďakovanie.

Na 10-kilometrovej trati zvíťazil v kategórii Muži A Martin Folenta. V kategórii Muži B triumfoval Karol Machowski a medzi Mužmi C si prvenstvo vybojoval Richard Hrušovský. V ženskej časti zvíťazila v kategórii Ženy B Lenka Mizeráková a v kategórii Ženy C Ingrid Petnuchová.

Na 5-kilometrovej trati obsadil prvé miesto v kategórii Muži A Stanislav



Humeník, v kategórii Muži B zvíťazil Martin Lipták. Medzi ženami sa z prvenstva tešila v kategórii Ženy A Zuzana Tarbajová a v kategórii Ženy B Viktória Hamarčáková.

„Podujatie opäť potvrdilo, že šport dokáže spájať ľudí bez ohľadu na vek či výkonnosť. Účastníci odchádzali domov s množstvom pekných zážitkov, úsmevom na tvári a motiváciou stretnúť sa opäť na ďalšom ročníku. Mesciské Pancaky - Beh pre radosť sa tak zaradil medzi úspešné športové podujatia regiónu a organizátori už teraz veria, že o rok privítajú na štarte ešte viac bežcov,“ povedal hlavný organizátor Martin Miňo. (pn)

Sobitka nad Jurkovou Voľou horela aj aj tohto roku

Nad Jurkovou Voľou opäť horela sobitka. Tentoraz však nie na kopci nad Gréckokatolíckym chrámom, ale na lúke nad areálom Obecného úradu v Jurkovej Voľi.

Starostka tejto obce Iveta Škrabová spolu s poslankyňami Obecného zastupiteľstva pripravili tradičné stretnutie obyvateľov a priateľov obce spojené so zapálením vatry, či sobitky, ako sa jej v tomto regióne hovorí.

V uplynulú sobotu 25. júla podvečer nechýbalo občerstvenie v podobe

chutného gulášu, opekačka a rôzne iné dobroty, ale hlavná nechýbala dobrá nálada. Jurkovoľančania s priateľmi si aj zaspievali, a to vďaka domácim muzikantom, ktorí zahrali aj na želanie.

Aj tohtoročná jurkovoľanská sobitka potvrdila, že takéto podujatia majú aj v malých obciach svoje zaslúžené miesto.

(ps)



Prvý Rusnácky motostret vo Svidníku spojil viac ako dvesto motorkárov

Vo Svidníku sa v nedeľu 19. júla uskutočnil 1. Rusnácky motostret, ktorý prilákal vyše dvesto motorkárov z celého východného Slovenska. Podujatie sa nieslo v priateľskej atmosfére, plnej dobrej nálady, vzájomného rešpektu a spoločnej vášne pre motocykle.

Cieľom stretnutia bolo podľa vedúceho moto skupiny Skútristi a motorkári z východu Róberta Fedorkoviča spojiť motorkársku komunitu, vytvoriť nové priateľstvá a ukázať, že motorkári nie sú len milovníci silných strojov, ale predovšetkým ľudia, ktorí držia spolu a radi podporujú dobré myšlienky.

Bohatý program ponúkol množstvo zaujímavých zážitkov. Súčasťou podujatia bola aj spanilá jazda motorkárov ulicami Svidníka cez sídlisko Dukla, ktorá vzbudila veľký záujem obyvateľov mesta. O hudobný program sa postaral motorkár a spevák zo skupiny Duo Gemini, ktorý svojím vystúpením vytvoril skvelú atmosféru.

Spoluorganizátorom podujatia bol Slovenský Červený kríž, Územný spolok Svidník, ktorý pripravil ukážky poskytovania prvej pomoci.

Návštevníci si mohli pozrieť praktické ukážky záchrany života a dozvedieť sa viac o správnom postupe pri poskytovaní prvej pomoci. Veľkým lákadlom podujatia bola aj bohatá tombola, do ktorej sponzori venovali



viac ako 30 atraktívnych cien. Vďaka ich štedrej podpore si mnohí účastníci odniesli hodnotné výhry a tombola patrila medzi obľúbené časti programu.

„Veľké pod'akovanie patrí Mestu Svidník, ktoré podujatie podporilo prostredníctvom participatívneho rozpočtu. Ďakujeme aj Slovenskému Červenému krížu vo Svidníku za spoluorganizáciu, všetkým sponzorom, partnerom, dobrovoľníkom, moto skupinám a návštevníkom, ktorí prispeli k úspechu prvého ročníka,“ povedal Róbert Fedorkovič, ktorý bol hlavným organizátorom podujatia, a pokračoval:

„Osobitné pod'akovanie patrí našim sponzorom a partnerom podujatia: Filtre a oleje, LV Moto, Metalimpex, Cebra, ZDROJ beer & restaurant, Hörmann, Gastro kuchyne a všetkým ďalším, ktorí nás podporili. Pod'akovanie patrí aj mediálne-mu partnerovi Podduklianskym novinkám za podporu a propagáciu podujatia.“

Veríme, že 1. Rusnácky motostret sa stane novou tradíciou vo Svidníku a o rok sa opäť stretneme v ešte väčšom počte. Ďakujeme všetkým za podporu a tešíme sa na ďalšie spoločné kilometre,“ uzavrel vedúci moto skupiny Skútristi a motorkári z východu Róbert Fedorkovič. (pn)



Cieľom stretnutia bolo podľa vedúceho moto skupiny Skútristi a motorkári z východu Róberta Fedorkoviča spojiť motorkársku komunitu, vytvoriť nové priateľstvá a ukázať, že motorkári nie sú len milovníci silných strojov, ale predovšetkým ľudia, ktorí držia spolu a radi podporujú dobré myšlienky...



Opitý muž havaroval, namerali mu 3,2 promile!

Vo veci trestného činu ohrozenie pod vplyvom návykovej látky je vedené trestné stíhanie povereným príslušníkom Okresného dopravného inšpektorátu vo Svidníku.

V sobotu ráno 18. júla viedol 36 ročný muž osobné vozidlo v smere od obce Hrabovčik na obec Rovné. Pri prejazde zákrutou nezvládol riadenie, prešiel do protismeru. Zišiel s autom mimo vozovku do priekopy, kde po náraze sa vozidlo prevrátilo.

Vodič z miesta odišiel. Na miesto nehody sa dostavil neskôr spolu s vlastníčkou vozidla, dychovej skúške sa dobrovoľne podrobil. Výsledok presiahol hodnotu 3,2 promile! 36 ročný muž bol zadržaný a bol umiestnený do celého policajného zariadenia.

S negatívnym vplyvom alkoholu či omamných látok u vodičov na našich cestách sa stretávame denne. Či ide o mladších účastníkov či o starších, výsledok je vždy rovnaký! Majetkové škody, ujmy na zdraví a častokrát aj straty na životoch!

(krpz)

Úspešný projekt obohatil knižničný fond Podduklianskej knižnice

Podduklianska knižnica úspešne ukončila realizáciu projektu Nové knihy do knižnice, ktorý bol podporený z verejných zdrojov Fondu na podporu umenia (FPU). Projekt realizovali od októbra 2025 do 30. júna 2026 a jeho hlavným cieľom bolo obnoviť a rozšíriť knižničný fond o kvalitné, aktuálne a čitateľsky atraktívne publikácie.

Vďaka finančnej podpore Fondu na podporu umenia vo výške 13 000 eur a povinnému spolufinancovaniu knižnice vo výške 1 445 eur sa podarilo zakúpiť 1 051 nových dokumentov, ktoré významne obohatili ponuku knižnice pre čitateľov všetkých vekových kategórií. Nové knihy zahŕňajú najnovšie diela slovenskej i svetovej beletrie, odbornú literatúru, publikácie pre deti a mládež, populárno-náučné tituly, regionálnu literatúru, ako aj ďalšie hodnotné knihy podporujúce čitateľskú gramotnosť, vzdelávanie a osobnostný rozvoj.

Novozakúpené dokumenty sú sprístupnené vo všetkých oddeleniach Podduklianskej knižnice a zároveň tvoria súčasť knižničného fondu bibliobusu. Vďaka tomu majú prístup k aktuálnym knižným novinkám nielen návštevníci knižnice, ale aj obyvatelia vidieckych obcí svidníckeho a stropkovského regiónu, ktorým bibliobus pravidelne poskytuje knižnično-informačné služby priamo v mieste ich bydliska.

Realizácia projektu významne prispela ku skvalitneniu knižnično-informačných služieb Podduklianskej knižnice a k podpore kultúrneho a vzdelávacieho života v regióne.

Obohatený knižničný fond rozšíril ponuku literatúry pre všetky vekové kategórie a zároveň vytvoril lepšie podmienky na organizovanie literárnych besied, autorských stretnutí, čitateľských aktivít a ďalších podujatí pre školy i širokú verejnosť. Projekt tak podporil rozvoj čitateľstva, čitateľskej gramotnosti a celoživotného vzdelávania a prispel k širšej dostupnosti kvalitnej literatúry v celom regióne.

Podduklianska knižnica si mimoriadne váži podporu Fondu na podporu umenia, ktorá jej umožňuje systematicky obnovovať knižničný fond a prinášať čitateľom kvalitnú a žiadanú literatúru. Bez tejto finančnej pomoci by bolo zabezpečenie takéhoto rozsahu akvizície z vlastných finančných zdrojov len veľmi náročné.

Úprimne ďakujeme Fondu na podporu umenia za prejavenu dôveru a poskytnutú podporu. Vďaka nej môže Podduklianska knižnica aj naďalej naplňovať svoje poslanie - sprístupňovať kvalitnú literatúru všetkým generáciám čitateľov, podporovať rozvoj čitateľskej kultúry a vytvárať priestor pre vzdelávanie, kultúru a komunitný život v regióne.

L. Priputníková, Podduklianska knižnica



Vďaka finančnej podpore Fondu na podporu umenia vo výške 13 000 eur a povinnému spolufinancovaniu knižnice vo výške 1 445 eur sa podarilo zakúpiť 1 051 nových dokumentov, ktoré významne obohatili ponuku knižnice pre čitateľov všetkých vekových kategórií.

Úradná správa č. 1 zo dňa 20. júla 2026

Sekretariát:

Oznamuje FK OOFZ Svidník, že výsledky, tabuľky, ŽK, ČK, strelcov gólov, rozpis zápasov OOFZ nájdete na stránke: www.futbalnet.sk a úradné správy na <https://www.facebook.com/profile.php?id=100083023968073>

Konferencia OOFZ Svidník schválila 17. júla 2026:

Zrušenie povinnosti mať 1 mládežnícke mužstvo v súťažiach OOFZ od ročníka 2027/2028, s podmienkou zaplatenie finančnej kaucie 200 eur, finančné prostriedky budú rozdelené medzi tie futbalové kluby, ktoré vytvoria mládežnícke mužstvo.

ŠTK OOFZ:

Žrebovacie čísla pre súťažný ročník 2026/2027 7. liga dospelí - Majstrovstvá OOFZ Svidník: 1. Miňovce, 2. Lúčka, 3. Radoma, 4. Chotča, 5. Kuková, 6. Rovné, 7. Svidník, 8. Tisinec, 9. Mestisko, 10. Kalnište.

1. kolo 23. augusta 2026 o 16.00 hod. - 7. liga dospelí:

Lúčka - Mestisko (hrá sa 16.8.2026), Miňovce - Kalnište, Chotča - Svidník, Kuková - Rovné, Radoma - Tisinec, Radoma a Kalnište domáce zápasy v sobotu v UHČ.

5. liga dorast prihlásených 7 mužstiev: Sitníky, Chotča, Rovné, Miňovce, Radoma, Breznica, Mestisko. Začiatok súťaže 12.9.2026 hrá sa dvojkolovo, UHČ sobota 14.00 hod.

4. liga žiaci prihlásených 9 mužstiev:

Skupina A: Tisinec, Ladomirova, Breznica, Sitníky. UHČ sobota 10.00 hod. začiatok súťaže 12.9.2026 hrá sa štvorkolovo (12 zápasov každé mužstvo) - Ladomirova v jeseni odohrá zápasy u súperov.

Skupina B: Kuková, Kalnište, Lúčka, Giraltovec, Koprivnica. UHČ štvrtok 17.00 hod. - začiatok súťaže 10.9.2026 hrá sa trojkolovo (12 zápasov každé mužstvo)

Vyžrebovanie všetkých súťaží je na <https://sportnet.sme.sk/futbalnet/z/ondavsky-oblastny-futbalovy-zvaz/>

Štartovné pre súťažný ročník 2026/2027:

7. liga: Radoma - 130 €, Chotča - 130 €, Miňovce - 130 €, Kuková - 130 €, Lúčka - 130 €, Kalnište - 28 € (1. miesto 7. liga), Mestisko - 130 €, Tisinec - 80 € (víťaz súťaže slušnosti), Rovné - 130 €, Svidník - 60 € (3. miesto 7. liga), Koprivnica - 50 €.

OOFZ Svidník



SPOMIENKA

*Čas nelieči bolesť ani rany,
iba nás učí žiť bez tých,
ktorých sme milovali.*

29. júla 2026 uplynie päť rokov,
odkedy nás navždy opustil náš milovaný
syn, manžel, otec, dedko a brat

PAVEL GOJDIČ ZO SVIDNÍKA

*Kto ste ho poznali, venujte mu spolu s nami tichú
spomienku.*

S láskou a úctou spomína celá smútiaca rodina



SPOMIENKA

*Smutná je záhrada, smutný je dvor aj dom, márne Ťa hľadáme,
nenájdeme Ťa už v ňom.*

*Spomienka na Teba je stále živá,
kiesťby neprišla tá smutná chvíľa.*

*Čas plynie, bolesť v srdci stále trápí, žiaľ,
Teba nám už nik nevráti.*

28. júla 2026 si pripomíname smutný rok,
odkedy nás vo veku 93 rokov navždy opustila naša
milovaná mamka, babka a prababka

PAULÍNA BILANČIKOVÁ ZO SVIDNÍKA

*Všetci, ktorí ste ju poznali, venujte jej spolu s nami
tichú spomienku.*

**S láskou a úctou spomínajú syn Jozef a dcéra Emília s rodinami,
a ostatná smútiaca rodina**



INFOSERVIS *i* INFOSERVIS

* Pohotovostné služby * Kino * Darcovia krvi * Omše, liturgie, zhromaždenia * Oznamy *

SVÄTÉ OMŠE, LITURGIE A ZHROMAŽDENIA

RÍMSKOKATOLÍCKA FARNOSŤ SVIDNÍK

Utorok 28. júla, féria: Svidník o 18.00 hod.: ZBP Jana, Peter s rodinou, **Streda 29. júla, Sv. Marty, Márie a Lazára:** Svidník o 6.30 hod.: + Paraska, Mestisko o 16.30 hod., **Štvrtok 30. júla, féria:** Svidník o 6.30 hod.: + Jozef, Adorácia, o 18.00 hod.: + Michal, **Piatok 31. júla, Sv. Ignáca z Loyoly, kňaza:** Svidník o 6.30 hod.: + Alojz, Margita, Jozef, o 18.00 hod.: ZBP rod. Anton, Mária, **Sobota 1. augusta, 1. sobota v mesiaci:** Svidník o 8.00 hod.: Za ružencové bratstvo, Mestisko o 10.30 hod., Nemocnica o 17.00 hod.: + František, **Nedeľa 2. augusta, 18. nedeľa cez rok:** Svidník o 8.00 hod.: + z rod. Smoligovej, Mičkovéj, o 10.30 hod.: + Mária, Vladimír, Mestisko o 9.15 hod.

V sobotu 1. augusta vás pozývame na farský deň, ktorý sa bude konať v areáli ihriska v Mestisku. O 10.00 hod. bude modlitba sv. ruženca. O 10.30 hod. bude slávnostná sv. omša. Po sv. omši bude koncert bardejovskej skupiny Slnovrat, ktorá bude sprevádzať celý duchovný program. Po koncerte o 12.00 hod. bude agapé, pohostenie. Poobede bude pokračovať program zábavy, hry pre deti.

GRÉCKOKATOLÍCKA FARNOSŤ SVIDNÍK - MESTO

Utorok 28. júla: 12.00 † Margita, Michal / † Ján Rudý (týždňová lit.), 17.00 Kláštor sestier Baziliánok, 18.00 * Anna, Ivan, Veronika, Ivan, **Streda 29. júla:** 6.30 † Bohuznáma osoba, 18.00 † Michal, lit. v cirkevno-slovančine s rusínskymi čítaniami apoštola, evanjelia, **Štvrtok 30. júla:** 12.00 * Alena, Martin, Viviena, Tichá adorácia, 17.15 Ruženec za závislých s komunitou Cenacolo, 18.00 † Alexandra a dieťa, **Piatok 31. júla - Zdržanlivosť od mäsa:** 6.30 † z rod. Šupšákovéj, 18.00 * Peter s rod., **Sobota 1. augusta:** 7.00 * Michaela, časť Akatistu k Bohorodičke - 1.-7. ikos, **Nedeľa 2. augusta:** 7.00 Ruženec a časť Akatistu k Bohorodičke 8. - 13. ikos, 8.00 * Božena, 10.30 * Za farnosť csl., 17.00 Večiereň, 18.00 * Andrea, Martin, Oskar. **OZNAMY:**

V sobotu 1.8. začína pôst pred sviatkom Zosnutia presv. Bohorodičky, tzv. Spasivka. Ide o obdobie prípravy na sviatok Uspenija Bohorodičky (do 15. 8). Na našom území nie je záväzný; platí zdržanlivosť od mäsa v piatky. **GRÉCKOKATOLÍCKA FARNOSŤ SVIDNÍK - ZÁHRADNÁ**

Utorok 28. júla: 17.00 + Pavlína Bilančíková (ročná), **Streda 29. júla:** 17.00 Za zdravie a božie požehnanie pre Boženu, **Štvrtok 30. júla:** 07.00 Za zdravie a božie požehnanie pre Annu, Janu s rod., Emiliu s rod., **Piatok 31. júla:** 17.00 Za zdravie a božie požehnanie pre Vladislava s rod., **Sobota 1. augusta:** 07.00 + Mária, Vasil', **Nedeľa 2. augusta:** 09.00 Za farnosť. **Pondelok 3. augusta:** 17.00 Za zdravie a Božie požehnanie pre Irenu, Pavla s rod., Janu s rod. **Utorok 4. augusta:** 17.00 Za zdravie a Božie požehnanie pre Moniku s rod., Janku, Miška a Miroslav s rod.

PRAVOSLÁVNÁ FARNOSŤ SVIDNÍK

Cez týždeň: ráno o 6.00 hod. liturgia, večer o 16.00 hod. večerná, **Vo sviatky:** 7.30 hod. utreňa, 9.00 hod. liturgia, večer o 16.00 hod. večerná, **v nedeľu** 7.30 hod. utreňa, 9.00 hod. liturgia, večer o 16.00 hod. večerná.

SÁLA KRÁĽOVSTVA - JEHOVOVI SVEDKOVIA

Zhromaždenia Jehovových svedkov sa konajú v sále Kráľovstva na Ul. Festivalovej, č. 2042 vo Svidníku:

Štvrtok 30. júla 2026 o 18.00 hod.: Jeremiáš bol prorok, ktorý ľuďom oznamoval Božie rozsudky. Bol za to prenasledovaný, väznený a to ho skľučovalo natoľko, že sa chcel tejto úlohy vzdať. No uvedomoval si, že ľudia potrebujú počuť Božie varovanie, lebo od toho závisel ich život. Na základe tejto správy budeme v úvode zhromaždenia uvažovať nad tým, aké je aj pre nás dôležité venovať pozornosť Božiemu slovu, skúmať sa a meniť tak, aby sme mali Božie schválenie.

Nedeľa 2. augusta 2026 o 9.30 hod.: Pociť sýtosti po tom ako zjeme chutné a výdatné jedlo je niečo, čo máme všetci radi. No nie je to len o príjemnom pociť. Zdravé jedlo je nevyhnutné pre správne fungovanie nášho tela. Tak ako je potrebné sýtiť sa po telesnej stránke, aby sme boli zdraví, je potrebné sýtiť sa aj po duchovnej stránke. Vo verejnej prednáške na tento týždeň si vypočujeme myšlienky o tom, či využívame všetky prostriedky, ktorými nás Boh sýti.



PODDUKLIANSKA KNIŽNICA

www.podduklianskakniznica.sk

od 27. júla 2026

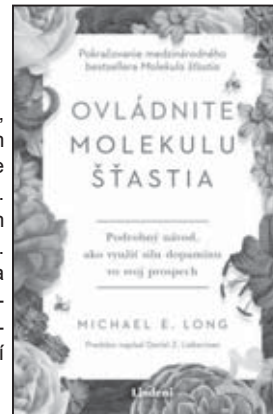
KNIHA, KTORÁ ZAUJME...

LONG, Michael E.:

Ovládnite molekulu šťastia.

Bratislava, Linden 2026. 351 s.

Dopamín, „molekula šťastia“, je príčinou toho, ako ľahko dokážeme uviaznúť v neustálom cykle hľadania spokojnosti. Sľubuje šťastie, ale nedokáže nám ho zaručiť. To záleží len na nás. Plnohodnotnejší život sa začína tréňovaním mozgu na to, aby prekonal honbu za touto látkou. Spoluautor bestsellera Molekula šťastia prináša sprievodcu s praktickými riešeniami tohto problému. Na základe najnovších poznatkov z neurovedy vás naučí prekonať najproblematickejší aspekt nášho biologického naprogramovania.



OSOBNOSTI UMELECKÉHO ŽIVOTA

KOLÍNSKA, Zora

Narodila sa v Kráľovej Lehote ako druhá po svojom bratovi Ctiborovi. Po vojne sa rodina presťahovala do Popradu. Počas základnej školy ako osemročná prišla o mamu, ktorá tragicky zahynula. Otec sa onedlho oženil a Zora tak získala nevlastnú sestru Líviu. Strednú školu navštevovala v Košiciach a keďže jej prirodzený talent od detstva musel priniesť výsledky absolvovala napokon VŠMU v Bratislave. Od roku 1963 prakticky účinkovala na rôznych scénach až do svojho konca. Začínala v Trnave, neskôr v programoch Milana Lasicu a Júliusa Satinského, nasledovalo Divadlo na korze, činohra Novej scény, Divadlo Astorka Korzo 90 a medziiným aj slávne Repete Ivana Krajička. Zora bola hudobníčkou, speváčkou, divadelnou a filmovou herečkou, zabávačkou a moderátorkou. Jej citový život bol bohatý. Bola manželkou Milana Lasicu (8 ročný vzťah), Juraja Kukuru (7 ročný vzťah), napokon našla celoživotnú lásku s lekárom Igorom Petrom, ale manželstvo pred svetom uzatvorili až tesne pred jej smrťou. Zomrela v nedožitých 61 rokoch po ťažkej chorobe 17.6.2002.

MAJSTRI PERA

ASHBERY, John (28. 7. 1927 - 3. 9. 2017)

Patrí medzi najvýznamnejších amerických básnikov 20. storočia. Študoval na Harvard University a neskôr pôsobil aj ako umelecký kritik. Bol členom skupiny básnikov známej ako Newyorská škola. Jeho poézia je známa zložitým štýlom, obraznosťou a netradičným používaním jazyka. Vo svojich básňach často spájal každodenný život s filozofickými úvahami. Najväčší úspech mu priniesla zbierka Self-Portrait in a Convex Mirror. Za toto dielo získal viacero významných literárnych ocenení vrátane Pulitzerovej ceny. John Ashbery ovplyvnil modernú americkú poéziu svojím originálnym štýlom. Zomrel v roku 2017 a dodnes je považovaný za jednu z najvýznamnejších osobností modernej literatúry.

CITÁTY O KNIHÁCH A ČÍTANÍ

„Knižnice uchovávajú liek na najnebezpečnejšiu chorobu

ľudskej mysle - nevedomosť.“

Carl Sagan -

americký astronóm, astrofyzik, astrobiológ



30.
ROČNÍK

Stropkovský JARMOK

31. júl - 2. august 2026

PIATOK 31. JÚL

- 16:00 Otvorenie jarmoku
ŠTEFAN REPKA GORALS
- 17:30 DDBM - vystúpenie klientov
FS STROPKOVČAN
FSK STROPKOVČANI - Popravini u Brežnici
- 19:00 SME TAKÍ, AKÍ SME - slovenské hity
80. - 90. rokov v podaní ZUŠ F. Veselého
- 20:30 POLEMIC
- 22:30 MIRAI
- 23:30 VIDEO OLDIES PARTY - DJ KRÁL'
a moderátor Luki Turiak
- 01:00 Záver programu

POLEMIC

MIRAI

SOBOTA 1. AUGUST

- 16:00 SMEJKO A TANCULIENKA
koncert pre deti
- 17:15 MIEJSKY ORKIESTER DĘTA
OSP ROPCZYCE
- 18:30 FUNKY BAND DUCHOŇ REVIVAL
- 20:00 US LÚČNICA
- 22:30 HEX
- 23:30 REPLAY BAND
- 01:00 Záver programu

SMEJKO A TANCULIENKA

ŠTEFAN REPKA
GORALS

Lúčnica
Umelecký súbor

HEX

ULIČKAREMESIEL:

31. 7. o 15:00 h - KRESLÍME V PARKU, v spolupráci s výtvarným klubom pri MO MS v Stropkove; 31. 7. - ŽIVÉ SOCHY V PARKU - Divadlo Actores Rožňava; 31. 7. - Spevácka skupina TARNAVČAN; 31. 7. o 17:00 h - Divadlo na sídlisku: AKO JANKO MARIENKU HLADAL, rozprávková komédia s pesničkami pre deti i dospelých; 1. 8. - Hudobná skupina HRUNOK; 1. 8. - CYKLOKÁRA - Divadlo Actores Rožňava; Počas celého dňa predvádzanie a ukážky rôznych tradičných remesiel.

SPRIEVODNÉ PODUJATIA:

26. 7. o 19:00 h - MAROŠ KAMOŠ: Interaktívne predstavenie pre deti, areál pri kaštieli; 26. 7. - 30. 7. - KarpArtia - rezbársky plenér, areál Pod vĺkom; 27. 7. - 29. 7. - MEDZINÁRODNÝ MALIARSKY PLENER, Námestie SNP; 27. 7. o 21:00 h - DREAM TEAM, Letné kino pri kaštieli; 28. 7. - ARCHITEKTÚRA STROPKOVA V DREVE, kaštieľ; 28. 7. o 19:00 h - KATEŘINA POKORNÁ: KRYŠI DOM, repríza DOS Ondaván, divadelná sála kultúrneho strediska; 29. 7. o 16:00 h - Poplenárová výstava MEDZINÁRODNÉHO MALIARSKÉHO PLENERA, spoločenská sála kultúrneho strediska; 29. 7. o 21:00 h - SMRADI 2, Letné kino pri kaštieli; 30. 7. o 19:00 h - MORIS - koncert, Námestie SNP; 30. 7. o 20:30 h - PIŇAZI DE? - koncert, Námestie SNP; 2. 8. o 21:00 h - NEPELA, Letné kino pri kaštieli.

ŠPORTOVÉ PODUJATIA:

30. 7. o 9:00 h - MEMORIÁL ALOJZA LEHOCKÉHO medzinárodný futbalový turnaj žiakov U15, hracie plochy: ihrisko MŠK Tesla Stropkov, Breznica, Sitník.

Hlavný organizátor 30. ročníka Stropkovského jarmoku: mesto Stropkov.

Zmena programu vyhradená!